

Deutscher Text:

Das bin ich.

Das ist Corona.

Corona kann man nicht sehen. Es ist so klein.

Dann braucht man ein Vergrößerungsglas. So sieht Corona aus. Es ist ein klitzekleiner Virus. Es macht die Menschen krank.

Wenn ein erkrankter Mensch niest oder die Hand gibt, kann Corona auf eine gesunde Person überspringen. Er klettert dann bei Mund, Nase oder Augen in den Körper.

Im Körper kann Corona sich vermehren. Kinder bekommen dann Fieber und Husten. Ältere Menschen wie Omas und Opas können schwer erkranken.

Ich will gesund bleiben. Deshalb bleibe ich jetzt öfter daheim, damit Corona nicht auch auf mich springen kann.

Mit meinen Verwandten telefoniere ich.

Mit meinen Freunden in Kindergarten und Schule soll ich leider derzeit nichts unternehmen.

Mama und Papa sind auch mehr zu Hause, damit sie gesund bleiben.

Unseren Familienausflug am Wochenende verschieben wir auf später.

Dafür habe ich viel Zeit, mit meinen Spielsachen zu spielen oder etwas zu lernen.

Wenn ich nicht zu Hause bin, achte ich darauf, dass Corona nicht auch in meinen Körper kommt.

Ich wasche mir jetzt öfter die Hände, mit Seife und warmem Wasser, ganz gründlich. Dann wird Corona gewaschen. Und ich schaue auch, dass ich mir nicht zu oft ins Gesicht greife.

Wenn ich jemanden treffe, sage ich freundlich „Hallo!“, aber gebe nicht die Hand. Corona sitzt nämlich gerne auf den Händen. Wenn ich zwischen vielen Leuten bin, versuche ich Abstand zu halten. Corona kann nicht weit springen.

Lisa, meine Freundin, hat Corona schon krank gemacht. Sie muss jetzt zu Hause bleiben. Das nennt man Quarantäne. Ich habe mit ihr telefoniert. Sie sagt, es geht ganz gut und sie ist bald wieder gesund.

Wir passen alle auf, damit wir uns nicht anstecken und Corona bald wieder verschwindet. Und dann können wir wieder alles so machen, wie vorher.

Slovenský preklad:

To som ja.

To je korona.

Korona sa nedá vidieť. Je tak malý.

Potrebujeme lupu. Takto korona vyzerá.

Keď chorý človek kýcha alebo podá ruku, môže korona preskočiť na zdravú osobu. Ústami, nosom alebo očami sa dostane do tela.

V tele sa korona rozmnožuje. Deti tak dostanú horúčku a kašeľ. Starší ľudia, ako staré mamy a starí otcovia, môžu ťažko ochorieť.

Ja chcem zostať zdravý. Preto som teraz častejšie doma, aby korona nemohla preskočiť aj na mňa.

S mojimi príbuznými telefonujem.

S mojimi kamarátmi v materskej škole a škole nemám bohužiaľ v tomto čase nič podnikáť.

Mama a otec sú tiež viac doma, aby boli zdraví.

Náš výlet cez víkend presunieme na neskôr.

Preto mám veľa času, aby som hral s mojimi hračkami alebo niečo učil.

Keď nie som doma, dávam pozor, aby sa korona nedostal do môjho tela.

Častejšie si umývam ruky mydlom a teplou vodou – dôkladne. Vtedy sa korona zmyje. A dávam pozor, aby som si často nechytal tvár.

Keď niekoho stretnem, pozdravím sa priateľsky, ale nepodávam ruku. Korona totiž rád sedí na rukách. Keď som medzi veľa ľuďmi, snažím sa držať odstup. Korona nevie ďaleko skákať.

Lisa, moja kamarátka, už ochorela. Musí teraz zostať doma. To sa volá karanténa. Telefonoval som s ňou. Hovorí, že sa má celkom dobre a že čoskoro bude zdravá.

Všetci dávame pozor, aby sme sa nenakazili a korona čoskoro zmizol. Potom budeme môcť zase všetko robiť ako predtým.